

Spotlights

Was für ein Sommer

Mein persönlicher Sommer war voller schöner Begegnungen und Entspannung – Dinge, für die während des restlichen Jahres kaum Zeit bleibt. Meteorologisch war der diesjährige Sommer schwer einzustufen, denn die Extreme haben überwogen. Auf Hitzetage folgten Schlotternächte, auf zarten Sonnenschein unwetterartige Gewitter. Und die Extreme machten nicht beim Wetter halt sondern prägten die Stimmung in den Sommermonaten nachhaltig: unfassbare terroristische Anschläge rissen weltweit hunderte von Menschen in den Tod während sportliche Spitzenleistungen den Globus begeisterten.

Ich habe den Eindruck, dass – im Grossen wie im Kleinen – das Leben in den Extremen auf die Dauer nicht funktionieren kann. Wie wäre es, wenn wir als Alternative das «Mensch-

Sein» wieder mehr in den Vordergrund stellen und uns über ehrliches Interesse aneinander definieren, Anteil nehmen und bewusster handeln? Dazu gehört auch, dass wir unsere reflektierte Haltung klar und konsequent nach Aussen vertreten und für unsere Werte einstehen. Kommt Ihnen das bekannt vor? Tatsächlich sind dies Grundsätze unserer Profession. Wenn wir diese auch im Alltag leben, gelingt es uns Brücken zu bauen und nicht nur etwas in uns selbst sondern auch bei unseren Mitmenschen zu bewirken.

Yvonne Ribí, Geschäftsführerin



Spotlights

Quel été!

Mon été a été riche en belles rencontres et en détente – des choses pour lesquelles je n'ai guère de temps durant le reste de l'année. Il est difficile de qualifier cet été sur le plan de la météo tellement les contrastes ont été grands. Des journées caniculaires ont enchaîné sur des nuits à grelotter, des orages violents sur de doux rayons de soleil. Et ces extrêmes ne se sont pas limitées au temps mais ont marqué durablement l'ambiance durant ces mois d'été: des attentats terroristes inconcevables ont précipité des centaines de personnes dans la mort alors que des prestations sportives de pointe enthousiasmaient le globe. Il me semble que la vie – à grande comme à petite échel-

le – ne peut pas fonctionner dans la durée sur des oppositions. Pourquoi ne pas mettre à nouveau davantage en valeur la dimension humaine, manifester son intérêt sincère et sa sympathie pour l'autre et agir de manière plus consciente? Cela implique aussi d'exprimer nos convictions avec clarté et cohérence et défendre nos valeurs. Cela ne vous est-il pas familier? En fait, ce sont les principes fondamentaux de notre profession. Si nous les appliquons aussi dans notre vie quotidienne, nous réussissons à construire des ponts et à faire quelque chose pas uniquement pour nous-mêmes mais aussi pour nos semblables.

Yvonne Ribí, secrétaire générale

Spotlights

Che strana estate

La mia estate è stata ricca di piacevoli incontri e momenti di svago – cose per le quali durante il resto dell'anno non si riesce quasi mai a trovare il tempo. Dal punto di vista meteorologico è stata un'estate difficile da definire poiché segnata da eventi estremi. A giornate afose seguivano notti fredde, a timide occhiate di sole, forti temporali. E questi estremi non si sono limitati al clima, ma hanno caratterizzato anche lo stato d'animo della gente: attacchi terroristici hanno causato la morte di centinaia di persone, mentre eventi sportivi di punta hanno entusiasmato gli appassionati di tutto il mondo.

Ho l'impressione che – su larga o piccola scala – la vita non può andare avanti a lungo con questi estremi. Non

varrebbe forse la pena tornare a dare maggior valore alla componente umana e dimostrare interesse reciproco, essere partecipi e agire con maggiore consapevolezza? Ciò significa anche esprimere con chiarezza e coerenza le nostre convinzioni e difendere i nostri valori. Vi suona familiare? Infatti, queste sono le basi della nostra professione. Se riusciamo a seguirle anche nella vita di tutti i giorni, riusciamo a creare dei ponti e a fare qualcosa non solo per noi stessi, ma anche per i nostri simili.

Yvonne Ribí, segretaria generale

Sécurité des patients

Erreurs d'étiquetage

ASI Suisse: En tant qu'organisation responsable de la fondation Sécurité des patients Suisse, l'ASI soutient l'action que celle-ci organise durant tout le mois d'octobre consacrée à la déclaration des erreurs d'étiquetage d'échantillons de laboratoire. Son but est d'en savoir plus sur l'étendue et l'importance de ce phénomène et de pouvoir mieux l'évaluer. Les infirmières et infirmiers des hôpitaux du réseau CIRNET sont invités à participer à ce mois de déclaration. Il s'agit d'annoncer dans le système CIRS local tous les événements critiques, même les incidents supposés banals, dans lesquels il y a eu une erreur d'étiquetage d'échantillons de laboratoire (par ex. sang, urine, liquides, frottis, biopsies) prélevés pour un examen auprès des patients.

En transmettant un compte-rendu détaillé de leurs observations relatives à un événement critique, les infirmières et infirmiers partagent ainsi de précieuses connaissances qui ne sont documentées



nulle part ailleurs. Les responsables CIRS des différentes institutions de soins transmettront ces déclarations à CIRNET, le réseau suprarégional des systèmes locaux de déclaration des erreurs de Sécurité des patients Suisse.

Les cas annoncés pendant ce mois de déclaration seront analysés et traités par Sécurité des patients Suisse en collaboration avec différents experts. Leurs résultats seront présentés lors de la journée CIRNET de 2017.

Plus d'informations sur www.cirnet.ch.



L'ASI est sur facebook:
www.facebook.com/sbk.asi

Recommandation de vote

«Oui» à l'initiative AVSplus

ASI Suisse: L'ASI soutient l'initiative populaire «AVSplus: pour une AVS forte» qui sera soumise au peuple le 25 septembre 2016. Lancée par l'Union syndicale suisse (USS), celle-ci a pour objectif de relever de 10 pourcents les rentes AVS.

L'ASI, qui fait partie de l'Alliance pour une AVS forte, recommande à ses membres de mettre un «oui» dans les urnes et leur demande de bien vouloir contribuer à la diffusion d'informations à ce sujet (voir aussi page 49). De plus, une grande manifestation nationale aura lieu le 10 septembre 2016 à Berne pour protester contre la baisse des

rentes et pour demander le renforcement de l'AVS. L'ASI invite également ses membres à y prendre part. Un calculateur de rentes et des arguments se trouvent sur www.ahvplus-initiative.ch/wp. Pour des informations supplémentaires, voir aussi sur www.sgb.ch.



Raccomandazione di voto

«Sì» all'iniziativa AVSplus

ASI Svizzera: L'ASI appoggia l'iniziativa popolare «AVSplus: per una AVS forte» che sarà in votazione il 25 settembre 2016. L'iniziativa è lanciata dall'Unione sindacale svizzera (USS) e ha come obiettivo l'aumento del 10% delle rendite AVS.

L'ASI, che fa parte dell'Alleanza per un'AVS forte, consiglia ai suoi membri di mettere un «sì» nell'urna e li invita a contribuire a divulgare informazioni in merito. Inoltre, il 10 settembre 2016 a

Berna sarà organizzata una grande manifestazione nazionale per protestare contro la riduzione delle rendite e per chiedere un consolidamento dell'AVS. L'ASI invita anche i suoi membri a partecipare.

Un sistema per calcolare le rendite e argomenti si trovano su www.ahvplus-initiative.ch/wp. Per informazioni supplementari si può consultare anche www.sgb.ch.

Stimmempfehlung

«Ja» zur Initiative AHVplus

SBK Schweiz: Der SBK unterstützt die Initiative «AHVplus: für eine starke AHV», die am 25. September 2016 zur Abstimmung kommt. Lanciert vom Schweizerischen Gewerkschaftsbund (SGB), strebt sie die Erhöhung aller AHV-Renten um 10 Prozent an.

Der SBK empfiehlt seinen Mitgliedern, ein «Ja» in die Urne zu legen, sowie bei der Verbreitung von Informationen mit-

zuhelfen. Der originelle Rentenrechner sowie weitere Informationen und Argumente stehen unter folgendem Link bereit: www.ahvplus-initiative.ch/wp. Zudem lädt der SBK seine Mitglieder ein, am 10. September in Bern an der nationalen Demonstration zum Thema «Rentenabbau stoppen – AHV stärken» teilzunehmen. Interessierte finden unter www.sgb.ch weitere Angaben.

SBK-Interessengruppen treffen sich

AG/BE/BS/SO/Oberwallis: Auskunft erteilt Ursula Dietrich, Tel. 031 632 81 43, ursula.dietrich@insel.ch; www.ig-nephrologie.ch.

AG/SO: Freiberufliche Wochenbett: Kontakt Lea Stirnemann, lea.stirnemann@zik5722.ch.

IG Freiberufliche Pflegefachfrauen und -männer Aargau: Am 12. September und 14. November 2016, im Careum, Aarau. Kontakt: Laura Keller, Tel. 079 221 35 01, laura.keller@hin.ch.

IG Freiberufliche Pflegefachfrauen und -männer Solothurn: Am 14. November ab 19.00 Uhr, Tagestreff, Hägendorf. Kontakt: Gabriela Steiner, Tel. 079 883 09 37, gabriela.steiner@hin.ch.

BS/BL: IG Freiberufliche: Am 19. Oktober 2016, von 14.00 bis 17.00 Uhr in den Schulungsräumen des Felix Platter Spitals. Kontakt Waltraud Walter, Tel. 079 416 17 83.

IG Gerontologie: Am 20. September und 24. November 2016, von 18.00 bis 20.00 Uhr, SBK-Geschäftsstelle, Leimenstrasse 52, Basel. Kontakt: Daniela Zollinger, info@sbk-bsbl.ch.

BE: IG ambulante Wochenbettbetreuung: Am 31. Oktober 2016, von 14.00 bis 17.00 Uhr im Restaurant Linde Habstetten, Dorfstr. 93, Bolligen. www.wochenbettbetreuung-bern.ch. Kontakt: Malika Volken, Tel. 079 259 46 90, malikahaldi@bluewin.ch.

IG Freiberufliche Pflegefachfrauen Bern und Umgebung: Am 10. November 2016 um 19.00 Uhr an der Zähringerstrasse 25, Bern. Für Informationen zu den Treffen und zur IG: www.freiberufliche-pflege.ch. Kontakt Esther Gerber-Liechti, Tel. 077 427 25 30, [info\(at\)wundpraxis-sumis.ch](mailto:info(at)wundpraxis-sumis.ch).

IG Diabetesfachpersonen: Am 15. September, 3. und 24. November 2016 um 18.00 Uhr im Lindenhofspital Bern. Kontakt: Beatrix Gerber-Brügger, b.gerber@sro.ch, Renate Salzmann-Käser, renate.salzmann@spitalnetzbern.ch.

IG Palliative Care: Am 5. September und 5. Dezember 2016 um 17.30 bis 19.00 Uhr im Berner Bildungszentrum Pflege, Freiburgstrasse 133, Bern. Kontakt: Daniel Emmenegger, Tel. 031 632 80 09, daniel.emmenegger.bern@bluewin.ch.

IG Spitex Jura Bernois/Groupement pluriprofessionnel aide-soins-prévention du Jura Bernois: Contact Viviane Houlmann, Tel. 032 487 69 12 ou 079 304 20 87, vivianeoulmann@bluewin.ch.

GR: IG Freiberufliche Pflegefachfrauen/-männer: Auskunft erteilt Simon Lerch, Tel. 079 941 42 80, info@levada.ch.

IG Onkologie: Auskunft erteilen Nicole Bieler, Tel. 081 534 44 72, nicole.bieler@ksgr.ch und Cornelia Kern Fürer, Tel. 081 736 15 05, Cornelia.KernFuerer@srrws.ch, sowie Diana Malin, Tel. 081 720 06 20, dianamalin@icloud.com.

IG Familien- und Pflegefachfrauen: Auskunft erteilt Ursula Bächler, Tel. 081 252 37 32, carl@bluewin.ch.

IG Langzeitpflege: Siehe: www.sbk-gr.ch.

IG Ausbildungsbegleiterinnen: Auskunft erteilt Hanspeter Tester, Tel. 081 650 01 65, ausbildung@heim-st.martin.ch.

Ostschweiz/GR: IG Wochenbett: Auskunft erteilt Barbara Steccanella, Tel. 078 717 57 02, barbara.steccanella@bluewin.ch.

SG/TG/AR/AI: IG Spitex: www.sbk-sg.ch.

Ticino: Consultare il sito www.asiticino.ch.

Wallis/Valais: IG Freiberufliche/Infirmières indépendantes: Informations sous www.infirmiers-independants.ch.

Zentralschweiz: IG geriatrische Pflege: Am 13. September und 15. November 2016, von 18.00 bis 20.00 Uhr, Geschäftsstelle SBK Zentralschweiz.

IG Freiberufliche Pflegefachfrauen und -männer: Am 17. November 2016, jeweils 18.30 bis 20.30 Uhr, Geschäftsstelle SBK Zentralschweiz.

IG Freiberufliche Wochenbett: Am 17. November 2016, von 19.30 bis 21.30 Uhr, Geschäftsstelle SBK Zentralschweiz.

IG Pflegeexpertinnen / Pflegeexperten: Am 21. November 2016, von 18.00 bis 20.00 Uhr, Geschäftsstelle SBK Zentralschweiz.

Kommission 60+: Am 17. Oktober 2016, von 10.00 bis 12.00 Uhr, Geschäftsstelle SBK Zentralschweiz.

ZH/Ostschweiz: IG Nephrologie: Auskunft erteilt Sandra Kasler, Tel. 044 366 21 60, sandra.kasler@bluewin.ch, www.ig-nephrologie.ch.

ZH/GL/SH: IG-Freiberufliche: Am 13. September, 8. November 2016 um 16.00 bis 18.00 Uhr im OTZ, Jupiterstrasse 42, Zürich (Eingang via Kluspark, Asylstrasse 130) SBK Geschäftsstelle in Schwerzenbach. Kontakt: Karin Sutz, info@pflugemobil.ch.

IG Freiberufliche Wochenbett: Am 27. September 2016 um 19.00–22.00 Uhr in Schwerzenbach. Kontakt: Sandra Gattiker, little-foot@gmx.ch.

Volksinitiative des SBK

Text zur Vorprüfung eingereicht

SBK Schweiz: Der SBK hat im Juli den Text für die Volksinitiative bei der Bundeskanzlei zur Vorprüfung eingereicht. Dieser wurde zusammen mit einem Staatsrechtsprofessor erarbeitet und von einem Sozialversicherungsrechtsprofessor begutachtet. An der Klausurtagung im August wurde mit den Präsidentinnen der Gliedverbände diskutiert, wie die gemeinsamen Sammelaktionen aussehen sollen. Voraussichtlich können ab der ersten Novemberwoche Unterschriften gesammelt werden. Zurzeit werden die erforderlichen Argumentarien und Anleitungen erarbeitet. Mitglieder, die sich speziell engagieren möchten, melden sich bitte bei ihrer Sektion.

Merkblätter veröffentlicht

Der richtige Berufstitel

SBK Schweiz: Seit der Überführung der Berufsausbildungen im Gesundheitsbereich in die Verantwortung des Bundes führt die gleichzeitige Existenz von alt- und neurechtlichen Berufstiteln zu komplexen Situationen und zahlreichen Unsicherheiten. Der Gebrauch, der Schutz oder auch die Gleichwertigkeit der Berufstitel im aktuellen Ausbildungssystem sind Gegenstand zahlreicher Fragen.

Aus Sorge um die Sicherheit der Patientinnen und Patienten und ihr Recht auf klare Information, sowie um Arbeitgebenden die richtige Verwendung der Berufsbezeichnungen und -titel zu erleichtern, hat der SBK verschiedene Organisationen, die für die Reglementierung der Ausbildungen im Gesundheitsbereich zuständig sind, dazu eingeladen, sich bei der Klärung dieser Fragen zu beteiligen. Die gemeinsam mit dem SRK, OdASanté, BGS und SBFI erarbeiteten Merkblätter sind unter www.sbk.ch/bildung/berufstitel.html abrufbar.



Die Merkblätter sind in der App (reader.sbk-asi.ch) verfügbar.

Gesamterneuerungswahlen Kanton Basel-Stadt

SBK-Mitglieder kandidieren

BS/BL: Die Sektion beider Basel empfiehlt ihre langjährigen Mitglieder Nicole Dubec Egger sowie Lorenz Andreas Nägelin zur Wahl in den Gross- respektive Regierungsrat.

Nicole Dubec Egger kandidiert für die EVP im Wahlkreis Grossbasel Ost. Sie ist dipl. Pflegefachfrau HF, HöFa 1 Onkologie und ausgebildete Aromatherapeutin. Sie ist Synodale der evangelisch-reformierten Kirche Basel-Stadt und Mitglied der Arbeitsgruppe Palliative Care

und christliche Verantwortung. In diese Arbeitsgruppe und in die Kirchensynode bringt sie ihre langjährige Berufserfahrung ein, um die Belange der Palliative Care immer wieder in den Vordergrund zu rücken und zu stärken. Sie sagt: Menschen jeden Alters mit akuten und chronischen Erkrankungen benötigen Zugang zu einer auf ihre Bedürfnisse abgestimmte, bezahlbare Grundversorgung, welche innovativ die Herausforderungen von Heute und in der Zukunft angeht.

Lorenz Andreas Nägelin kandidiert für die SVP. Er ist Eidg. Dipl. Betriebswirtschafter NDS HF, Dipl. Rettungssanitäter, Dipl. Pflegefachmann, Teamleiter

und Mitglied der Abteilungsleitung der Sanität Basel. Seit 2001 ist er im Gossen Rat. Er ist Mitglied der Gesundheits- und



Grossratskandidatin Nicole Dubec Egger kennt die Belange der Palliative Care.



Regierungsratskandidat Lorenz Nägelin will die Zukunft Basels mitgestalten.

Sozialkommission, der Interparlamentarischen Geschäftsprüfungskommission des Universitätskinderspitals beider Basel und der Petitionskommission. Lorenz Nägelin will sich dafür einsetzen, dass Basel im interkantonalen und -nationalen Wettbewerb konkurrenzfähig bleibt. Seine Schwerpunkte lauten: Gesunde Staatsfinanzen, um den sozialen Wohlstand zu sichern, Steuerentlastung für den Mittelstand und Stärkung des Wirtschaftsstandortes Basel, damit Arbeitsplätze erhalten und geschaffen werden. Seine Sozial- und Führungserfahrung will er in die Regierung einbringen. Die Wahlen finden am 23. Oktober statt.

Deux notices explicatives

Le titre juste

ASI Suisse: Afin de faciliter la mise en œuvre des dénominations professionnelles et des titres par les employeurs, l'ASI a invité les organismes compétents (CRS, OdASanté, ASCFS et SEFRI), à participer à la clarification des titres. Celle-ci s'avère également importante pour le droit des patients à une information claire et pour leur sécurité.

Deux notices explicatives sont désormais disponibles, l'une concernant les diplômes tertiaires d'infirmière/infirmier, l'autre les certificats. Elles spécifient le titre précis que le titulaire d'un certificat ou diplôme particulier a le droit de porter. Les noms des anciens certificats reconnus sont également mentionnés avec le titre que le professionnel a le droit de porter actuellement. Ces notices répondent ainsi aux incertitudes concernant l'usage des titres, leur protection et leur équivalence dans le système de formation actuel. Toutes ces questions résultent en grande partie du transfert de la formation professionnelle du domaine de la santé sous la responsabilité de la Confédération et de la cohabitation d'anciens et de nouveaux titres professionnels.

Les deux documents de synthèse se trouvent sur www.sbk.ch/fr/formation/titres-professionnels.html.



Consultez les deux notices sur l'édition numérique.

Gemeindewahlen in St. Gallen

Eine Pflegefachfrau für das Stadtparlament

SG/TG/AR/AI: Am 25. September werden im Kanton St. Gallen die Gemeindebehörden neu gewählt. Die Sektion SG/TG/AR/AI empfiehlt die Wahl von Rahel Hegglin (SP) ins St. Galler Stadtparlament. Rahel Hegglin ist Dipl. Pflegefachfrau HF und beruflich als dipl. Expertin Intensivpflege und Lehrperson NDS HF Intensivpflege tätig.

Ihre gesundheitspolitischen Anliegen formuliert sie wie folgt: «Das Gesundheits-

wesen wird durch die demographische Entwicklung in den nächsten Jahren sehr gefordert werden. Eine Gesundheitsversorgung, die für alle Personen erreichbar ist, wird die Herausforderung der Zukunft sein. Für dieses Anliegen möchte ich mich im Stadtparlament einsetzen.»

Weitere Informationen unter www.rahelhegglin.ch.



Rahel Hegglin möchte sich für eine soziale und vielfältige Stadt einsetzen.

Sozialpartnerpolitik

Motiviert und erfahren



Tom Lehmann freut sich darauf, sich für die Mitglieder einzusetzen.

ZH/GL/SH: Im April 2016 hat Tom Lehmann seine Stelle beim SBK ZH/GL/SH als Mitarbeiter im Bereich Sozialpartnerpolitik angetreten. Erste Erfahrungen im berufspolitischen Umfeld sammelte er im jungen Alter von zwanzig Jahren als Aktuar in einer Gewerkschaftssekktion in Zürich. Zuletzt war er Geschäftsleiter bei einer Firma, die Textilien veredelte. Als solcher legte er Wert auf faire Anstellungsbedingungen und ein angenehmes, wertschätzendes Klima im Team. Im Zusammenhang mit dieser Funktion erhielt er auch Einblicke in das Arbeits- und Sozialversicherungsrecht. Sein Wissen, die berufliche Erfahrung sowie seine Kenntnisse aus der Gewerkschaftsarbeit wird Tom Lehmann nun in sein neues Tätigkeitsgebiet einbringen.

Relaunch

Mentoringprojekt

SBK Schweiz: «Hätte ich doch eine erfahrene Berufskollegin, mit der ich über meine nächsten Karriereschritte sprechen könnte!» oder «Ich habe im Verlauf meines Arbeitslebens so viele Erfahrungen gemacht, die ich gerne an einen jungen Kollegen weitergeben würde.» Solche Wünsche erfüllt das SBK-Mentoring-Projekt. Nach den Erfahrungen mit dem Pilotprojekt wurden einige Anpassungen gemacht, damit Mentorinnen und Mentees sich flexibler finden und zusammenarbeiten können.



Und so funktioniert es:

1. Anmeldeformular ausfüllen auf www.sbk-asi.ch/mentoringprojekt
2. Einsenden an: gaby.wegmueller@sbk-asi.ch
3. Sich auf www.sbk-asi.ch/mentoringprojekt eine passende Mentorin oder eine passende Mentee aussuchen und direkt kontaktieren.

Initiative populaire de l'ASI

Texte déposé pour examen préalable

ASI Suisse: Le texte de l'initiative populaire prévue par l'ASI a été déposé auprès de la Chancellerie fédérale dans le courant du mois de juillet en vue d'un examen préalable. Ce texte a été élaboré en collaboration avec un professeur de droit public. Il a été ensuite examiné par un professeur expert en assurances sociales.

Lors de leur séminaire d'été qui s'est déroulé à la fin du mois d'août dernier, les responsables de l'ASI se sont mis

d'accord sur la manière de réaliser des actions conjointes de récolte de signatures. Cette récolte va vraisemblablement démarrer dès la première semaine de novembre. Des argumentaires, des instructions et d'autres documents nécessaires sont actuellement en cours d'élaboration.

Les membres de l'ASI qui souhaitent s'engager pour la récolte des signatures sont priés de contacter leur section respective.

Piattaforma e-log

Ora anche in italiano

ASI Svizzera: Dal mese di luglio 2016, e-log.ch, la piattaforma online per i professionisti della salute e i fornitori di formazione, è disponibile anche in italiano. Gli utenti italofoni possono ora utilizzare pienamente la pagina web e-log per registrare il loro profilo professionale e formativo, seguendo le indicazioni in italiano. Finora sono oltre un migliaio i professionisti della salute che hanno utilizzato questo strumento per registrare in modo non burocratico i loro corsi di formazione. Un ulteriore vantaggio di

e-log è il sistema a punti, attribuiti in base ai corsi frequentati, e il certificato rilasciato e aggiornato annualmente. Inoltre l'agenda informa sulle attuali offerte di formazione. Per i membri ASI e SIGA/FSIA l'uso di e-log è gratuito. Per l'ASI e la SIGA/FSIA, gestori della piattaforma, la protezione dei dati è di assoluta priorità. I dati degli utenti, ad esempio, sono assicurati da un password personale. Con e-log si dispone



del miglior strumento per affrontare il futuro professionale. Ve ne potete convincere personalmente consultando il sito www.e-log.ch.

Einladung

Gründung der «IG Pain Nurse»

SG/TG/AR/AI: Um die Gründungsver-sammlung der Interessengemeinschaft «IG Pain Nurse» vorzubereiten, haben sich in den letzten Monaten acht Pflege-fachpersonen, die im Schmerzmanage-ment ausgebildet oder tätig sind, regel-mässig getroffen.

Der Anlass wird mit einem Inputreferat über die neue Station der multimoda-len Schmerztherapie am Kantonsspital St. Gallen eröffnet. Danach werden die ordentlichen Traktanden behandelt. Die Kerngruppe stellt das erarbeitete Regle-ment und die Zielsetzungen der «IG Pain Nurse» vor. Ebenso gilt es einen Vorstand zu wählen. Ein Apéro rundet den Abend ab.

Anmeldungen für die Gründungsver-sammlung vom 29. September um 18.30 Uhr an der Kolumbanstrasse 2 in St. Gal-len sind bis zum 20. September erbeten an: ulrike.wegner@kssg.ch.

SBK 60plus

Freiwillig oder bezahlt?

BE: Am Donnerstag, den 6. Oktober 2016, ab 16.00 Uhr trifft sich der SBK 60plus an der Zähringerstrasse 25 in Bern zur zweiten Tagung. Schwerpunkt ist die Diskussion zum Spannungsfeld «Freiwilliges Engagement versus bezahlte Tätigkeit». Den Einstieg ins Thema bilden zwei Fachreferate. Das detaillierte Programm und Informationen zur Anmeldung gibt es unter www.sbk-be.ch/tagung60plus oder 031 380 54 64. Alle Interessierten sind herzlich willkommen. Der SBK 60plus freut sich auf Ihre Meinungen und Vorschläge zu den präsentierten Inputs und vielleicht sogar aktive Beteiligung an der weiteren Umsetzung des Projekts.



Der SBK ist auf Facebook:
www.facebook.com/sbk.asi

Unterschriftensammlung

Unterstützung des Vaterschaftsurlaubs

SBK Schweiz: Heute bekommt ein frisch gebackener Vater in der Schweiz gleich viel bezahlte freie Zeit wie bei einem Wohnungswechsel: Einen Tag. Die Initiative «Für einen vernünftigen Vaterschaftsurlaub» fordert zwanzig Tage bezahlten Vaterschaftsurlaub – flexibel und tageweise innert einem Jahr nach der Geburt zu beziehen.

Der SBK unterstützt die Initiative und ist dem Verein «Vaterschaftsurlaub jetzt!» als Passivmitglied beigetreten. Er bittet seine Mitglieder, bei der Verbreitung von Informationen sowie der Unterschriften-sammlung mitzuwirken.

Unterschriftenbögen können unter fol-gendem Link heruntergeladen werden: <http://www.vaterschaftsurlaub.ch>.

Récolte de signatures

Soutien au congé paternité payé



ASI Suisse: Favorable au congé paternité payé, l'ASI a adhéré en tant que membre passif au comité d'initiative qui s'est constitué en mars 2016 en vue d'introduire un vrai congé paternité en Suisse. L'initiative populaire «Pour un congé paternité raisonnable – en faveur de toute la famille», lancée en mai dernier, se trouve dans la phase de récolte des signatures.

Elle demande vingt jours de congé paternité payé, à prendre de manière flexible dans le délai d'un an après la naissance. L'ASI invite ses membres à participer à la récolte de signatures et à diffuser les informations à ce sujet.

Les formulaires de récolte de signa-tures peuvent être téléchargé sur: <http://www.conge-paternite.ch>.

Raccolta di firme

Sostegno al congedo paternità

ASI Svizzera: Schierandosi a favore del congedo paternità, l'ASI ha aderito quale membro passivo al comitato d'iniziativa che si è costituito nel marzo 2016 allo scopo di introdurre un vero congedo paternità in Svizzera. L'iniziativa popolare «Per un congedo paternità sensato – a vantaggio di tutta la famiglia», lanciata lo scorso maggio, è giunta nella fase della

raccolta delle firme. L'iniziativa chiede venti giorni di congedo paternità pagato, da prendere in modo flessibile nello spazio di un anno dopo la nascita.

L'ASI invita i suoi membri a partecipare alla raccolta delle firme e a divulgare le informazioni in merito. Le liste per la raccolta delle firme possono essere scaricate su: <http://www.congedo-paternita.ch>.

Iniziativa popolare dell'ASI

Testo sottoposto all'esame preliminare

ASI Svizzera: Lo scorso mese di luglio, l'ASI ha sottoposto il testo per la sua iniziativa popolare all'esame preliminare. Il testo è stato elaborato in collaborazione con un professore di diritto costituzionale e valutato da un professore di diritto della previdenza sociale. In occasione della giornata di clausura dello scorso agosto alla presenza delle

presidenti delle associazioni membro si sono discusse le strategie per la raccolta comune delle firme, prevista a partire dal primo novembre. Attualmente si stanno elaborando le argomentazioni e i preliminari necessari. I membri che volessero partecipare attivamente a questa azione possono rivolgersi alla loro sezione.

Vorstandssitzung

Von gewichtigen Themen zum leichten Wein

Zentralschweiz: An seiner vierten Sitzung in diesem Jahr hat der Vorstand über wichtige Themen beraten. Einerseits musste er beurteilen, ob er eine Sistierung der Sozialpartnerschaft mit dem Kanton Luzern gutheisst. Seitdem die sozialpartnerschaftlichen Gespräche mit Regierungsrat Schwerzmann stattfinden, sind keine Verhandlungen mehr möglich und auch Kompromissvorschläge werden ungeprüft abgelehnt. Andererseits war die Planung der Hauptversammlung 2017 ein Thema. Der Vorstand will für die Mitglieder wiederum ein interessantes Rahmenprogramm – voraussichtlich zum Thema Verantwortung der Pflege – vorbereiten.



Unter dem Lindenbaum beim Verkosten des prickelnden Vin Mousseux.

Als Dank für das ehrenamtliche Engagement konnte der Vorstand den Abend nach der Sitzung in Kastanienbaum geniessen. Unter fachkundiger Anleitung von Herrn Ottiger (Weinbau Ottiger) degustierten die Mitglieder exquisite Rot-, Weiss- und Dessertweine, begleitet von chüstigem regionalem Sbrienz und Pailasbrot.

Könnten Sie sich vorstellen, Teil dieses aktiven Vorstandes zu sein? Gerne lädt die Sektion Sie bei Interesse ein, als Gast an der Sitzung vom 6. Oktober teilzunehmen und so den Vorstand kennenzulernen. Bitte melden Sie sich in der Geschäftsstelle an.



Gut gelaunter Vorstand: Dieter Gralher, Susanne Eberhard, Michael Müller, Beatrice Tognina, Claudia Imbery (v.l.n.r.).

Angebot für Mitglieder

Stimmtraining

BE: In Zusammenarbeit mit dem Atelier «inspirare» bietet der SBK Bern seinen Mitgliedern ein Training für Stimme und Auftrittskompetenz an. Die Stimme ist das wichtigste Instrument in der verbalen Kommunikation. Eine trainierte Stimme verleiht Selbstvertrauen, stärkt Präsenz, Ausstrahlung und Überzeugungskraft. Denise Steiner, zertifizierte Stimmtrainerin AAP, schult und begleitet Interessierte in Einzeltrainings oder Gruppenkursen. Mit erprobten Methoden, Video- und Audioanalysen und unter Einbezug ihrer langjährigen Erfahrung arbeitet sie Qualität und Kapazität einer Stimme heraus und fördert deren Entfaltung. Ziel ist, die stimmlichen Möglichkeiten auszuschöpfen und die Stimme im Alltag bewusster und wirkungsvoller einzusetzen. Mitglieder des SBK Bern erhalten eine Vergünstigung von fünfzehn Prozent auf Einzelstunden und Kurse. Das Stimmatelier «inspirare» befindet sich an der Weissensteinstrasse 87 in Bern. Detaillierte Informationen sind unter www.inspirare.ch zu finden.

Weitere Spezialangebote und Vergünstigungen unter www.sbk-be.ch/spezialangebote.

Veranstaltung

Arbeitsort und Lebenswelt

AG/SO: Am 11. Oktober lädt die Sektion AG/SO Franziska Zúñiga ein, Resultate aus dem Swiss Nursing Homes Human Resources Project (SHURP) vorzustellen. Die Projektleiterin und Pflegefachperson IKP diskutiert mit den Anwesenden über die Wichtigkeit der Arbeitsumgebungsqualität für die Zufriedenheit, das Stresserleben und die Gesundheit des Pflege- und Betreuungspersonals in Alters- und Pflegeheimen. Die Veranstaltung richtet sich an das Pflege- und Betreuungspersonal, Kaderpersonen von Pflegeinstitutionen und an interessierte Fachleute aus Pflege und Betreuung sowie Medizin. Der Anlass dauert von 18.30 bis 20.00 Uhr und findet bei der Stiftung Blumenfeld an der Gartenstrasse 24 in Zuchwil statt. Eine Anmeldung an info@sbk-agso.ch ist erwünscht.